Neuroanatomical Correlates of Phonological Processing of Chinese Characters and Alphabetic Words: A Meta-Analysis

Li Hai Tan,^{1*} Angela R. Laird,² Karl Li,² and Peter T. Fox²

¹Cognitive Neuroscience Laboratory, Department of Linguistics, University of Hong Kong, Pokfulam Road, Hong Kong ²Research Imaging Center, University of Texas Health Science Center at San Antonio, San Antonio, Texas

Abstract: We used the activation likelihood estimation (ALE) method to quantitatively synthesize data from 19 published brain mapping studies of phonological processing in reading, six with Chinese and 13 with alphabetic languages. It demonstrated high concordance of cortical activity across multiple studies in each written language system as well as significant differences of activation likelihood between languages. Four neural systems for the phonological processing of Chinese characters included: (1) a left dorsal lateral frontal system at Brodmann area (BA) 9; (2) the dorsal aspect of left inferior parietal system; (3) a bilateral ventraloccipitotemporal system including portions of fusiform gyrus and middle occipital gyrus; and (4) a left ventral prefrontal system covering the superior aspect of inferior frontal gyrus. For phonological processing of written alphabetic words, cortical areas identified here are consistent with the three neural systems proposed previously in the literature: (1) a ventral prefrontal system involving superior portions of left inferior frontal gyrus; (2) a left dorsal temporoparietal system including mid-superior temporal gyri and the ventral aspect of inferior parietal cortex (supramarginal region); and (3) a left ventral occipitotemporal system. Contributions of each of these systems to phonological processing in reading were discussed, and a covariant learning hypothesis is offered to account for the findings that left middle frontal gyrus is responsible for addressed phonology in Chinese whereas left temporoparietal regions mediate assembled phonology in alphabetic languages. Language form, cognitive process, and learning strategy drive the development of functional neuroanatomy. Hum Brain Mapp 25:83–91, 2005. © 2005 Wiley-Liss, Inc.

Key words: fMRI; neuroimaging; culture; phonological processing; word recognition; Chinese reading; English reading

INTRODUCTION

The goal of this study was to determine the patterns of convergence in neuroanatomical circuits underlying phonological processing in reading alphabetic words and logographic characters. We utilized the activation likelihood estimation (ALE) method, a newly-developed meta-analytic technique to quantitatively synthesize results across 19 relevant published neuroimaging studies [Laird et al., 2005; Turkeltaub et al., 2002]. We selected experiments with alphabetic languages and logographic Chinese for this metaanalysis, because these two types of writing systems differ markedly in how they represent the phonology (speech sounds) of the spoken language. These differences, as described below, are resonated in cognitive systems for lan-

Contract grant sponsor: Hong Kong Government Research Grants Council; Contract grant number: HKU 7133/01H; Contract grant sponsor: National Library of Medicine; Contract grant number: RO1-LM6858.

^{*}Correspondence to: Li Hai Tan, Cognitive Neuroscience Laboratory, Department of Linguistics, University of Hong Kong, Pokfulam Road, Hong Kong. E-mail: tanlh@hku.hk

Received for publication 7 January 2005; Accepted 1 February 2005 DOI: 10.1002/hbm.20134

Published online in Wiley InterScience (www.interscience.wiley. com).

guage processing, and are important in advancing our knowledge of the universality and particularity of neural circuits for language.

Words in alphabetic languages use graphemes (printed letters) as visual symbols that map onto phonemes (minimal sound units) of the spoken language and follow graphemeto-phoneme conversion rules. Alphabetic words thus are predominantly read out by assembling fine-grained phonemic units, i.e., by assembled phonology [Coltheart et al., 1993; Patterson, 1982]. Written Chinese uses characters as a basic writing unit that possesses a number of intricate strokes packed into a square configuration, often having their meaning suggested by visual shapes. Chinese characters map onto phonology at the (mono-)syllable level, with no parts in a character corresponding to phonological segments such as phonemes. Although 85% of present-day Chinese characters are compounds containing a phonetic component that can give information about the pronunciation of the compound, estimates of the validity of this information reveal that only 28% of phonetic components sound the same as their resultant whole characters. Moreover, it is never the case in Chinese that a phonetic component maps onto a subsyllabic phonological representation in the way that a letter maps onto a substring of a word's phonological form in an alphabetic system [Perfetti et al., 2005]. For instance, in the English word *beech*, the *b* corresponds to /b/, and the latter is a segment of the word. For the Chinese compound 理(pronounced /li3/, meaning reason; the numeral here refers to Chinese tone), the phonetic component located on the right (also pronounced /li3/, meaning inside) does not correspond to a piece of the word's phonological form; it is the syllable that maps onto both components and whole characters. Chinese writings thus do not allow a true segmental analysis that is fundamental to alphabetic systems, and grapheme-to-phoneme conversion rules that exist in all alphabetic languages are impossible in Chinese. With this design principle in logographs, phonological codes of Chinese characters are accessible only by recourse to the direct retrieval of phonological information stored in the cognitive network. This kind of phonological codes, addressed phonology, is generated by a look-up procedure after visuo-orthographic information of the appropriate lexical candidate has been completely activated [Tan et al., 1995].

In the brain-mapping literature, many studies with various paradigms such as reading aloud [Bookheimer et al., 1995; Dietz et al., 2005; Fiez et al., 1999; Hagoort et al., 1999; Herbster et al., 1997; Huang et al., 2001; Petersen et al., 1988; Price et al., 1996; Rumsey et al., 1997; Turkeltaub et al., 2002], rhyme judgment [Booth et al., 2002, 2004; Lurito et al., 2000; Petersen et al., 1989; Poldrack et al., 2001; Pugh et al., 1996; Seghier et al., 2004; Shaywitz et al., 1998; Tan et al., 2003; Xu et al., 2001, 2002], syllable decision [Gabrieli et al., 1998; Poldrack et al., 1999; Price et al., 1997], vowel feature judgment [Gold and Buckner, 2002], and letter transformation [Georgiewa et al., 1999] have been devoted to the identification of dedicated cortical regions responsible for phono-

logical processing in recognizing alphabetic words and nonwords. These studies not only serve to inform cognitive models of reading and visual word recognition [Bookheimer, 2002; Fiez and Petersen, 1998; Fiebach et al., 2002; Jobard et al., 2003; Price, 2000; Turkeltaub et al., 2002], but also constitute an important part of ongoing efforts to understand the biological abnormality of impaired reading that is characterized by phonological deficits [Eden and Moats, 2002; Eden et al., 2004; Shaywitz et al., 2002; Siok et al., 2004; Temple et al., 2001, 2003; Turkeltaub et al., 2003].

In the last several years, neuroimaging investigations with Chinese characters have also been conducted, often with a focus on functional anatomy of phonological processing in reading [Chen et al., 2002; He et al., 2003; Kuo et al., 2004; Siok et al., 2003, 2004; Tan et al., 2001a, 2003]. Some of these studies have implicated significant differences in neural bases for reading in Chinese and English. For example, it has been found that strong cortical activations relevant to phonological processing of written Chinese as indexed by rhyme decision occurred in left middle frontal cortex at Brodmann area (BA) 9 and 46, left motor and supplementary motor cortex, and left inferior parietal lobule (BA40), with minor activations seen in left inferior prefrontal gyrus (BA45/47) [Tan et al., 2003]. In contrast, for native English speakers, phonological processing was mediated by the strong activations of left inferior prefrontal (BA44/45) and superior temporal gyri (BA22), with weak activity in left middle frontal cortex [Tan et al., 2003]. This pattern of brain activations suggests that neural systems for phonological processing are constrained by language.

We sought to combine results across a number of studies to compare the neural circuits involved in phonological processing of written Chinese and alphabets. The striking differences in linguistic characteristics and cognitive processes between the two writing systems will allow us to gain a better understanding of the organization principle of written languages in the brain.

MATERIALS AND METHODS

Literature Selection

There were nine neuroimaging studies of phonological processing of printed Chinese characters, all using functional magnetic resonance imaging (fMRI). Among these studies, six used an explicit, phonology-related decision task [Chen et al., 2002; Kuo et al., 2004; Siok et al., 2003, 2004; Tan et al., 2001a, 2003], two used reading aloud [He et al., 2003; Tan et al., 2001b], and one used silent reading [Kuo et al., 2001]. We decided to enter the data of the six studies employing an explicit phonological judgment task into the meta-analysis (Table I), and excluded the three studies with the silent-reading or reading-aloud paradigm, because we believed that reading aloud is relevant not only to phonological processes in visual character identification, but also to auditory and (passive) language production processes. It is unclear what processes are involved in silent reading, because subjects' performance is often not monitored.

Study	Reference	Language	n	Scanner	Experimental task	Baseline
1	Chen et al., 2002	Chinese	9	3T MRI, Oxford	Sound-like judgment	Fixation
2	Kuo et al., 2004	Chinese	10	3T MRI, Taipei	Homophone judgment	Character form judgmen
3	Siok et al., 2003	Chinese	11	2T MRI, Beijing	Homophone judgment	Font size decision
4	Siok et al., 2004	Chinese	8	2T MRI, Beijing	Homophone judgment	Font size decision
5	Tan et al., 2001a	Chinese	6	2T MRI, San Antonio	Homophone judgment	Fixation
6	Tan et al., 2003	Chinese	12	2T MRI, San Antonio	Rhyme judgment	Font size decision
7	Booth et al., 2002a	English	13	1.5T, Chicago	Rhyme judgment	Line pattern match
8	Booth et al., 2002b	English	13	1.5T, Chicago	Rhyme judgment	Spelling
9	Booth et al., 2004	English	16	1.5T, Chicago	Rhyme judgment	Letter case decision
10	Georgiewa et al., 1999	German	17	1.5T, Germany	Letter transformation	Letter identification
11	Gold and Buckner, 2002	English	24	1.5T, St. Louis	Phonological decision	Letter decision
12	Petersen et al., 1989	English	7	PET, St. Louis	Rhyme judgment	Fixation
13	Poldrack et al., 2001	English	8	1.5T MRI, Stanford	Rhyme judgment	Letter case decision
14	Price et al., 1997	English	6	PET, London	Syllable decision	Semantic judgment
15	Sergent et al., 1992	English	8	PET	Letter sound decision	Letter spatial decision
16	Temple et al., 2001	English	15	3T MRI, Stanford	Letter rhyme	Line match
17	Tan et al., 2003	English	12	2T MRI, San Antonio	Rhyme judgment	Font size decision
18	Xu et al., 2001	English	12	PET, NIH	Rhyme judgment	Letter feature search
19	Xu et al., 2002	English	18	1.5T MRI, NIH	Rhyme judgment	Letter line decision

TABLE I. Neuroimaging studies selected for the meta-analysis

According to the above criteria, a set of 13 studies with English or German was selected for the analysis, all of which utilized an explicit phonology-related judgment task. For these 13 studies, 9 utilized fMRI and 4 utilized positron emission tomography (PET) to acquire functional images. Several previous investigations with an explicit phonological task were excluded due to one of two considerations: (1) 3D coordinates (x, y, z) were not reported so that metaanalyses were impossible [Pugh et al., 1996; Shaywitz et al., 1998, 2002]; or (2) only part of the brain was covered during MRI scan [Poldrack et al., 1999]. The selected studies for the meta-analysis had different baseline conditions; however, the phonological process explicitly required by the experimental tasks helped determine neural signatures critically involved in phonological computation.

Activation Likelihood Estimation

ALE maps were created as described by Turkeltaub et al. [2002] and Laird et al. [2005] using a full-width half-maximum (FWHM) of 10 mm. Statistical significance was determined using a permutation test of randomly distributed foci. The test was corrected for multiple comparisons using the false discovery rate method. ALE maps were computed for studies with Chinese characters, studies with alphabetic words, and direct contrasts of these two writing systems. The pooled images were thresholded at P < 0.05 corrected. For detailed procedures of using ALE, readers are referred to Laird et al. [2005].

RESULTS

ALE meta-analysis of phonological processing of printed Chinese characters (as illustrated in Figure 1) indicated high convergence in left middle frontal gyrus (BA9), bilateral occipital gyri (BA18), bilateral fusiform gyrus (BA37), left medial frontal gyrus (BA6, 9), left inferior frontal gyrus (BA47), and the dorsal aspect of left inferior parietal cortex (BA40) (Fig. 1a; Table II). Extremely high concordance was seen in the left middle frontal gyrus (BA9) with a cluster size of 7,664 mm³.

For phonological processing of alphabetic words, 12 clusters of activation likelihood were seen in left inferior frontal gyrus (BA44), left fusiform gyrus (BA37), cerebellum, left mid-superior temporal regions (BA21, 42), ventral aspect of left inferior parietal cortex (involving supramarginal gyrus, BA40), left medial frontal gyrus (BA6, 8), right superior temporal gyrus (BA22), and right mid-inferior occipital gyrus (BA18) (Fig. 2b). The highest convergence was obtained in left inferior frontal gyrus, with a cluster size of 11,408 mm³.

Direct contrasts of Chinese characters and alphabetic words showed significant differences between their relative ALE maps (Fig. 2c). Left middle frontal gyrus (BA9) and bilateral inferior occipital cortices (BA18) were involved more consistently in phonological processes of Chinese characters. Other regions heavily mediating Chinese reading were left premotor cortex, cingulate, left medial fusiform gyrus (BA19; x = -34, y = -52, and z = -6), dorsal aspect of left inferior parietal lobule (BA40; x = -36, y = -42, z = 48), and right fusiform gyrus (BA37). Brain areas that were more concordantly implicated for phonological processes of alphabetic words included left inferior prefrontal cortex (BA44, 45, 46), cerebellum, left lateral fusiform gyrus (BA37; x = -44, y = -56, z = -12), left mid-superior temporal gyrus (BA21, 42), left supramarginal region, left ventral aspect of inferior parietal lobule (BA40; x = -56, z = -40, y = 24), and right superior temporal gyrus (BA22).

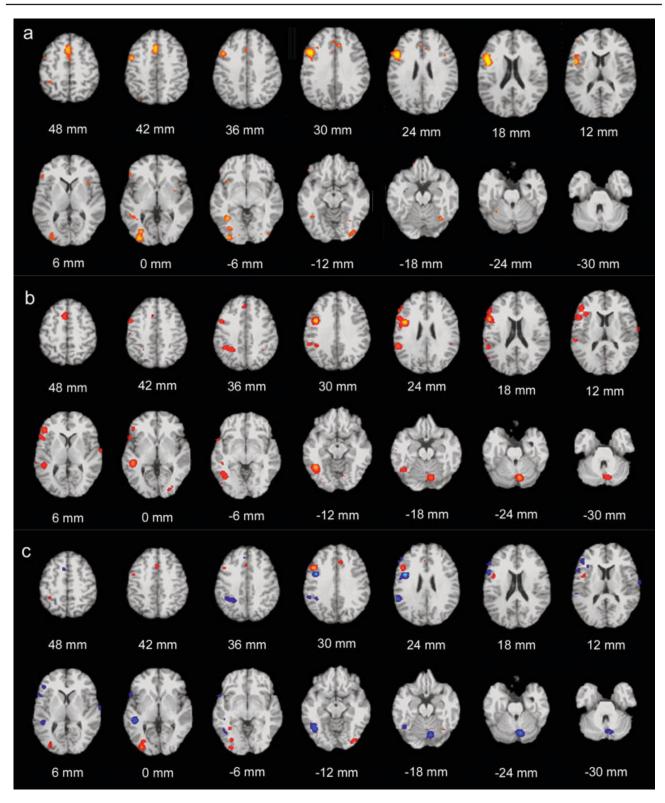


Figure I.

ALE maps showing significant activation likelihood across studies of phonological processing of written words (P < 0.05, corrected). **a:** Chinese characters. **b:** Alphabetic words. **c:** Direct contrast of the two writing systems (warm color, Chinese minus alphabetic; cold color, alphabetic minus Chinese).

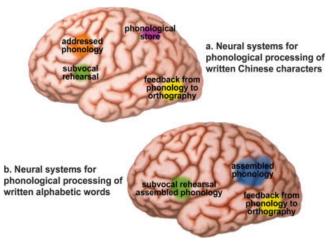


Figure 2.

Neural systems for phonological processing of Chinese characters and alphabetic words.

DISCUSSION

The present meta-analysis of the functional neuroanatomy of phonological processing in visual word recognition has demonstrated high concordance of brain activation across multiple studies in each of the two writing systems. Furthermore, this analysis has suggested significant differences of activation likelihood between Chinese and alphabetic languages.

Interdependence of Form, Process, and Location in Neural Systems

Brain regions identified in this study may be assembled into four neural systems for phonological processing of Chinese characters: (1) a left dorsal lateral frontal system (BA9); (2) the dorsal aspect of left inferior parietal system; (3) a bilateral ventral occipitotemporal system including portions of fusiform gyrus and middle occipital gyrus; and (4) a left ventral prefrontal system covering superior portions of inferior frontal gyrus. For phonological processing of written alphabetic words, cortical areas demonstrated here are congruent with the three neural system hypothesis that assumes the following cortical circuits, all primarily in the left hemisphere [Shaywitz et al., 1998; Pugh et al., 2000]: (1) a ventral prefrontal system involving posterior portions of inferior frontal gyrus; (2) a dorsal temporoparietal system including mid-superior temporal gyri and supramarginal regions; and (3) a ventral occipitotemporal system. Figure 2 illustrates similarities and differences in neural systems across the two writing systems.

We have hypothesized that the left dorsal lateral frontal system is responsible for the visuospatial analysis of Chinese characters and the orthography-to-phonology mapping at the syllable level, which are demanded by the logographic and monosyllabic nature of written Chinese [Siok et al., 2003, 2004; Tan et al., 2001a, 2003]. This dorsal lateral frontal system is assumed to serve as a long-term storage center for phonological representations of Chinese words, specifically, for addressed phonology.

The left posterior sites of temporoparietal regions were important for alphabetic languages, but not for Chinese characters, as shown in this meta-analysis. This posterior brain system is known to mediate grapheme-phoneme conversions and fine-grained phonemic analysis [Booth et al., 2004; Eden et al., 2004; Poldrack et al., 2001; Price, 2000; Shaywitz et al., 1998; Simos et al., 2000, 2002; Temple et al., 2001, 2003; Tan et al., 2003; Xu et al., 2001, 2002]. It is thus highly responsible for assembled phonology.

The posterior neural system involving the dorsal aspect of left inferior parietal regions subserves phonological processing of Chinese but not alphabetic words. Brain imaging research has documented well that this region's general function is to temporarily store phonological information in working memory [Ravizza et al., 2004; Smith and Jonides, 1999]. Because the processing of Chinese characters' phonology is not based on rules but instead relies exclusively on a direct "look-up" or mapping procedure in the left dorsal lateral frontal system, this may obligate readers to maintain phonological codes for a short term to accomplish the required tasks. The dorsal inferior parietal system serves this function. Phonological processing of alphabetic words may not require this short-term maintenance in that readers may access phonology by recourse to a moment-to-moment assembling procedure.

The ventral prefrontal system comprising the superior part of left inferior frontal cortex contributes to phonological processing of both Chinese and alphabetic words, although it plays a much greater role in alphabetic languages. This system, along with the supplementary motor cortex (BA6), is relevant to grapheme-to-phoneme conversions [Fiez et al., 1999] and subvocal rehearsal component of phonological processes [Chein et al., 2003; Smith and Jonides, 1999]. Its subvocal rehearsal function is language general, whereas its function in phonemic processing is associated only with alphabetic words. This explains why the ventral prefrontal system is far more important for alphabets than it is for logographs.

Finally, the ventral temporooccipital system typically involved in visual word form identification [Cohen et al., 2000] is related to phonological processes of Chinese and alphabetic languages, although its activity is bilateral for Chinese characters. There are also minor differences in spatial locations across the two kinds of writings; for instance, the left medial fusiform gyrus is more relevant to Chinese whereas the left lateral fusiform cortex is associated more with English. Dietz et al. [2005] found that this system, particularly the left posterior fusiform cortex, was uniquely modulated by varying phonological processing demands. This neural circuit thus may be universally tuned to the phonological properties of words and responsible for the feedback of phonology to orthography, whether at the syllable or phoneme level. Comparisons of words of various difficulty levels may demonstrate the involvement of this region. The role

Anatomical region	BA		Coordinates		ALE (×10 ⁻²)	Volume (mm ³
Chinese characters						
L middle frontal gyrus	9	-46	23	24	1.80	7,664
L middle occipital gyrus	18	-34	-88	-2	1.43	3,008
L medial frontal gyrus	6	-2	18	44	1.49	2,920
L fusiform gyrus	37	-36	-54	-6	1.27	1,264
R inferior occipital gyrus	18	36	-82	-12	0.92	720
R medial frontal gyrus	9	8	28	28	1.06	552
L inferior frontal gyrus	47	-50	30	2	0.93	544
R fusiform gyrus	37	34	-62	-18	0.99	440
Cingulate gyrus	32	-2	36	28	0.80	352
L inferior parietal lobule	40	-36	-42	48	0.81	304
Alphabetic words						
L inferior frontal gyrus	44	-47	14	19	4.12	11,408
L fusiform gyrus	37	-44	-54	-12	2.61	3,272
Cerebellum		8	-72	-24	2.46	3,264
L medial frontal gyrus	6	-6	14	50	1.91	2,204
L middle temporal gyrus	21	-46	-35	1	2.25	2,048
1 07	40	-56	-30	14	1.29	1,800
L supramarginal gyrus L inferior parietal lobule	40 40	-50 -55	-30 -41	24	1.29	1,592
1	40 42	-55	-30	14	0.81	424
L superior temporal gyrus						
R superior temporal gyrus	22	66	-10	8	1.28	368
L medial frontal gyrus	8	-4	36	36	0.78	216
R middle occipital gyrus	18	27	-84	1	0.76	208
R inferior occipital gyrus	18	30	-78	-2	0.73	104
Chinese > alphabetic	10			0		
L inferior occipital gyrus	18	-32	-82	0	1.39	2,264
L middle frontal gyrus	9	-46	18	28	1.46	1,736
L premotor cortex	6	-44	6	16	1.45	712
Cingulate gyrus	32	-2	20	40	0.98	504
R inferior occipital gyrus	18	36	-82	-12	0.90	472
L fusiform gyrus	19	-34	-52	-6	0.98	216
L inferior parietal lobule	40	-36	-42	48	0.82	168
R fusiform gyrus	37	34	-60	-18	0.83	144
L precentral gyrus	6	-46	2	44	0.90	112
Alphabetic > Chinese						
Cerebellum	_	8	-72	-24	2.46	2,936
L fusiform gyrus	37	-44	-56	-12	2.13	2,152
L inferior frontal gyrus	44	-42	4	26	3.58	1,856
L inferior frontal gyrus	44	-54	14	18	1.82	1,528
L middle temporal gyrus	21	-46	-34	0	2.20	1,464
L supramarginal gyrus	40	-40	-44	34	1.28	1,320
L inferior frontal gyrus	46	-46	34	10	1.40	1,280
L inferior parietal lobule	40	-56	-40	24	1.81	1,232
L medial frontal gyrus	6	-6	12	52	1.50	808
R superior temporal gyrus	22	66	-10	8	1.28	320
L superior temporal gyrus	42	-60	-28	14	0.79	176
L inferior frontal gyrus	45	-36	28	14	0.94	136

◆ Tan et al. ◆

TABLE II. ALE meta-analysis of phonological processing in visual word recognition

BA, Brodmann area.

of other mid-inferior occipital regions as indicated in our meta-analysis agrees with this proposal suggesting the dependence of phonological processing on visuospatial analysis of language stimuli.

In summary, our meta-analytic study suggests that although there are overlapping cortical regions such as left temporooccipital circuits mediating phonological processing of both alphabetic and logographic scripts, the surface form of written languages influences neuroanatomical signatures in a significant way. Form, process, and structure are interrelated. Future studies should examine the time course of activations of the four neural systems for Chinese reading. Profiles of high spatiotemporal activation will tell us how these systems link with one another [Liu and Perfetti, 2003].

The Covariant Learning Hypothesis

Crucial for advancing our understanding of these differential brain activities is to answer the question of why the left middle frontal gyrus is so important for syllable-level phonological processing in Chinese whereas the left temporoparietal system is fundamental to phoneme-level phonology in reading English. Previous imaging researchers have assumed that the left temporoparietal circuit plays an important role in grapheme-to-phoneme transformations, because this system is strategically situated between regions for orthographic representations (i.e., fusiform gyrus) and regions for phonological processing of auditory stimuli (i.e., mid-superior temporal gyrus) [Booth et al., 2002a; Simos et al., 2002]. When investigating with the Chinese language as demonstrated here, we found this assumption less tenable. Brain scans with Chinese have indicated that left mid-superior temporal regions mediate Chinese listeners' phonological processing of auditory stimuli [Gandour et al., 2000, 2002, 2003], whereas left fusiform cortex serves orthographic organization of Chinese as shown above and in the study by Bolger et al. [2005]. This raises the question of why Chinese readers do not recruit posterior temporoparietal regions near the neural sites for phonological processing of auditory Chinese stimuli to perform phonology-related tasks in reading.

Here, we offer an account, a covariant learning hypothesis, by focusing on how learning strategies in reading acquisition tune brain systems [Kochunov et al., 2003]. A general assumption in this framework, as many researchers have proposed, is that a neural system is developmentally configured by tracking correlations of stimulus forms and their cognitive and learning processes. Language forms come to shape cognitive and learning strategies, which in turn alter the neural circuits involved in language processing. For children learning to read English and other alphabets, the most popular and effective approach emphasizes children's awareness of the phonological structure of speech, because this awareness helps establish the relationship between graphemes and phonemes and facilitates reading development. There thus exists a very close association between reading and listening across all alphabetic languages [Adams, 1990; Bradley and Bryant, 1983; Goswami, 1993; Perfetti, 1985]. Indeed, children in Western countries spend much time in primary school decoding and decomposing speech sounds. In our view, this learning strategy leads to a biological adaptation, that neural systems for phonological processing in visual (reading) and auditory (listening) modalities are spatially close or even integrated.

Nevertheless, learning to read Chinese is not associated closely with children's sensitivity to the phonological structure of spoken language. Because spoken Chinese is highly homophonic, in learning to read, a Chinese child is confronted with the fact that many written characters correspond to the same syllable. Relying on phonological units to access semantics of a printed character thus would produce an indeterminate meaning. The nature of rampant homophony of written Chinese, together with its visual-orthographic demands, has led to a prevalent strategy for learning to read in primary school that children are required to spend a great amount of time repeatedly copying, by writing down, exposed single characters. A recent cross-sectional behavioral study of Chinese reading acquisition has discovered that the ability to read in logographic Chinese is related strongly to a child's handwriting skills, whereas the contribution of phonological awareness is minor [Tan et al., 2005]. The extensive writing exercise during Chinese reading acquisition serves to shape the cortical center in the posterior portion of left middle frontal gyrus, a region just anterior to the premotor cortex that governs motor functions.

Conclusions

Reading universally makes use of phonology, which implies that some common cognitive processes and neuroanatomical substrates support reading performance across writing systems [Perfetti et al., 2005]. Reading is also a skill that is not innate; it is acquired with effort and with different instructional approaches for different writing systems [Eden and Moats, 2002]. As a consequence, the critical mechanisms that the brain will draw upon to accomplish reading tasks are likely to differ depending on the demands of a particular writing system. Results from the present study have generated evidence indicating that neural circuits for phonological processing in reading are different across languages. Language form, cognitive process, and learning strategy seem to drive the development of functional neuroanatomy.

ACKNOWLEDGMENTS

This study was supported by the Hong Kong Government Research Grants Council (HKU 7133/01H to L.H.T.) and by the National Library of Medicine (RO1-LM6858 to P.T.F.).

REFERENCES

- Adams MJ (1990): Beginning to read: thinking and learning about print. Cambridge, MA: Bolt, Beranek, and Newman.
- Bolger DJ, Perfetti CA, Schneider W (2005): A cross-cultural effect on the brain revisited. Hum Brain Mapp 25:92–104.
- Bookheimer SY, Zeffiro T, Blaxton T, Gaillard W, Theodore W (1995): Regional cerebral blood flow during object naming and word reading. Hum Brain Mapp 3:93–106.
- Bookheimer SY (2002): Functional MRI of language: New approaches to understanding the cortical organization of semantic processing. Annu Rev Neurosci 25:151–188.
- Booth JR, Burman DD, Meyer JR, Gitelman DR, Parrish TB, Mesulam MM (2002a): Functional anatomy of intra- and cross-modal lexical tasks. Neuroimage 16:7–22.
- Booth JR, Burman DD, Meyer JR, Gitelman DR, Parrish TB, Mesulam MM (2002b): Modality independence of word comprehension. Hum Brain Mapp 16:251–261.
- Booth JR, Burman DD, Meyer JR, Gitelman DR, Parrish TB, Mesulam MM (2004): Development of brain mechanisms for processing orthographic and phonologic representations. J Cogn Neurosci 16:1234–1249.
- Bradley L, Bryant PE (1983): Categorizing sounds and learning to read—a causal connection. Nature 301:419–421.

- Chein JM, Ravizza SM, Fiez J (2003): Using neuroimaging to evaluate models of working memory and their implications for language processing. J Neurolinguistics 16:315–339.
- Chen Y, Fu S, Iversen SD, Smith SM, Matthews PM (2002): Testing for dual brain processing routes in reading: a direct contrast of Chinese character and pinyin reading using fMRI. J Cogn Neurosci 14:1088–1098.
- Cohen L, Dehaene S, Naccache L, Lehericy S, Dehaene-Lambertz G, Henaff M, Michel F (2000): The visual word form area: spatial and temporal characterization of an initial stage of reading in normal subjects and posterior split-brain patients. Brain 123:291– 307.
- Coltheart M, Curtis B, Atkins P, Haller M (1993): Models of reading aloud: dual-route and parallel-distributed-processing approaches. Psychol Rev 100:589–608.
- Dietz NA, Jones KM, Gareau L, Zeffiro T, Eden G (2005): Phonological processing involves left posterior fusiform cortex. Hum Brain Mapp (in press).
- Eden GF, Jones KM, Cappell K, Gareau L, Wood FB, Zeffiro TA, Dietz NA, Agnew JA, Flowers DL (2004): Neural changes following remediation in adult developmental dyslexia. Neuron 44:411–422.
- Eden G, Moats L (2002): The role of neuroscience in the remediation of students with dyslexia. Nat Neurosci 5:1080–1084.
- Fiebach CJ, Friederici AD, Muller K, von Cramon DY (2002): fMRI evidence for dual routes to the mental lexicon in visual word recognition. J Cogn Neurosci 14:11–23.
- Fiez JA, Balota DA, Raichle ME, Petersen SE (1999): Effects of lexicality, frequency, and spelling-to-sound consistency on the functional anatomy of reading. Neuron 24:205–218.
- Fiez JA, Petersen SE (1998): Neuroimaging studies of word reading. Proc Natl Acad Sci USA 95:914–921.
- Gabrieli JD, Poldrack RA, Desmond JE (1998): The role of left prefrontal cortex in language and memory. Proc Natl Acad Sci USA 95:906–913.
- Gandour J, Wong D, Hsieh L, Weinzapfel B, Van Lancker D, Hutchins G (2000): A crosslinguistic PET study of tone perception. J Cogn Neurosci 12:207–222.
- Gandour J, Wong D, Lowe M, Dzemidzic M, Satthamnuwong N, Tong Y, Li X (2002): A crosslinguistic fMRI study of spectral and temporal cues underlying phonological processing. J Cogn Neurosci 14:1076–1087.
- Gandour J, Wong D, Dzemidzic M, Lowe M, Tong Y, Li X (2003): A cross-linguistic fMRI study of perception of intonation and emotion in Chinese. Hum Brain Mapp 18:149–157.
- Georgiewa P, Rzanny R, Hopf JM, Knab R, Glauche V, Kaiser WA, Blanz B (1999): fMRI during word processing in dyslexic and normal reading children. Neuroreport 10:3459–3465.
- Gold BT, Buckner RL (2002): Common prefrontal regions coactivate with dissociable posterior regions during controlled semantic and phonological tasks. Neuron 35:803–812.
- Goswami U (1993): Toward an interactive analogy model of reading development: decoding vowel graphemes in beginning reading. J Exp Child Psychol 56:443–475.
- Hagoort P, Indefrey P, Brown C, Herzog H, Steinmetz H, Seitz RJ (1999): The neural circuitry involved in the reading of German words and pseudowords: a PET study. J Cogn Neurosci 11:383– 398.
- Herbster AN, Mintun MA, Nebes RD, Becker JT (1997): Regional cerebral blood flow during word and nonword reading. Hum Brain Mapp 5:84–92.

- He AG, Tan LH, Tang Y, James A, Wright P, Eckert MA, Fox PT, Liu YJ (2003): Modulation of neural connectivity during tongue movement and reading. Hum Brain Mapp 18:222–232.
- Huang J, Carr TH, Cao Y (2001): Comparing cortical activations for silent and overt speech using event-related fMRI. Hum Brain Mapp 15:39–53.
- Jobard G, Crivello F, Tzourio-Mazoyer N (2003): Evaluation of the dual route theory of reading: a metanalysis of 35 neuroimaging studies. Neuroimage 20:693–712.
- Kochunov P, Fox P, Lancaster J, Tan LH, Amunts K, Zilles K, Mazziotta J, Gao JH (2003): Localized differences in brain morphology between English speaking Caucasian and Chinese speaking Asian populations: new evidence of anatomical plasticity. Neuroreport 14:961–964.
- Kuo WJ, Yeh TC, Duan JR, Wu YT, Ho LT, Hung D, Tzeng OJL, Hsieh JC (2001): A left-lateralized network for reading Chinese words: a 3 T fMRI study. Neuroreport 12:3997–4001.
- Kuo WJ, Yeh TC, Lee JR, Chen LF, Lee PL, Chen SS, Ho LT, Hung DL, Tzeng OJL, Hsieh JC (2004): Orthographic and phonological processing of Chinese characters: an fMRI study. Neuroimage 21:1721–1731.
- Laird AR, McMillan KM, Lancaster JL, Kochunov P, Turkeltaub PE, Pardo JV, Fox PT (2005): A comparison of label-based metaanalysis and activation likelihood estimation in the Stroop task. Hum Brain Mapp 25:6–21.
- Liu Y, Perfetti CA (2003): The time course of brain activity in reading English and Chinese: an ERP study of Chinese bilinguals. Hum Brain Mapp 18:167–175
- Lurito JT, Kareken DA, Lowe MJ, Chen SH, Mathews VP (2000): Comparison of rhyming and word generation with FMRI. Hum Brain Mapp 10:99–106.
- Patterson KE (1982): The relation between reading and phonological coding: further neuropsychological observations. In: Ellis AW, editor. Normality and pathology in cognitive functioning. London: Academic Press. p 77–111.
- Perfetti CA (1985): Reading ability. New York: Oxford Press.
- Perfetti CA, Liu Y, Tan LH (2005): The lexical constituency model: some implications of research on Chinese for general theories of reading. Psychol Rev 112:43–59.
- Petersen SE, Fox PT, Posner MI, Mintun M, Raichle ME (1988): Positron emission tomographic studies of cortical anatomy of single-word processing. Nature 331:585–589.
- Petersen SE, Fox PT, Posner MI, Mintun M, Raichle ME (1989): Positron emission tomographic studies of the processing of single words. J Cogn Neurosci 1:153–170.
- Poldrack RA, Temple E, Protopapas A, Nagarajan S, Tallal P, Merzenich MM, Gabrieli JDE (2001): Relations between the neural bases of dynamic auditory processing and phonological processing: evidence from fMRI. J Cogn Neurosci 13:687–697.
- Poldrack RA, Wagner AD, Prull MW, Desmond JE, Glover GH, Gabrieli JD (1999): Functional specialization for semantic and phonological processing in the left inferior prefrontal cortex. Neuroimage 10:15–35.
- Price C (2000): The anatomy of language: contributions from functional neuroimaging. J Anat 197:335–359.
- Price C, Moore CJ, Humphreys GW, Wise RJ (1997): Segregating semantic from phonological processes during reading. J Cogn Neurosci 9:727–733.
- Price CJ, Wise RJ, Frackowiak RS (1996): Demonstrating the implicit processing of visually presented words and pseudowords. Cereb Cortex 6:62–70.
- Pugh KR, Mencl WE, Jenner AR, Katz L, Frost SJ, Lee JR, Shaywitz SE, Shaywitz BA (2000): Functional neuroimaging studies of

reading and reading disability (developmental dyslexia). Ment Retard Dev Disabil Res Rev 6:207–213.

- Pugh KR, Shaywitz BA, Shaywitz SE, Constable RT, Skudlarski P, Fulbright RK, Bronen RA, Shankweiler DP, Katz L, Fletcher JM, Gore JC (1996): Cerebral organization of component processes in reading. Brain 119:1221–1238.
- Ravizza SM, Delgado MR, Chein JM, Becker JT, Fiez JA (2004): Functional dissociations within the inferior parietal cortex in verbal working memory. Neuroimage 22:562–573.
- Rumsey JM, Horwitz B, Donohue BC, Nace K, Maisog JM, Andreason P (1997): Phonological and orthographic components of word recognition. A PET-rCBF study. Brain 120:739–759.
- Seghier ML, Lazeyras F, Pegna AJ, Annoni JM, Zimine I, Mayer E, Michel M, Khateb A (2004): Variability of fMRI activation during a phonological and semantic language task in healthy subjects. Hum Brain Mapp 23:140–155.
- Sergent J, Zuck E, Levesque M, MacDonald B (1992): Positron emission tomography study of letter and object processing: empirical findings and methodological considerations. Cereb Cortex 2:68– 80.
- Shaywitz SE, Shaywitz BA, Pugh KR, Fulbright RK, Constable RT, Mencl WE, Shankweiler DP, Liberman AM, Skudlarski P, Fletcher JM, Katz L, Marchione KE, Lacadie C, Gatenby C, Gore JC (1998): Functional disruption in the organization of the brain for reading in dyslexia. Proc Natl Acad Sci USA 95:2636–2641.
- Shaywitz BA, Shaywitz SE, Pugh KR, Mencl W E, Fulbright RK, Skudlarski P, Constable R T, Marchione KE, Fletcher JM, Lyon G R, Gore JC (2002): Disruption of posterior brain systems for reading in children with developmental dyslexia. Biol Psychiatry 52:101–110.
- Simos PG, Breier JI, Wheless JW, Maggio WW, Fletcher JM, Castillo EM, Papanicolaou AC (2000): Brain mechanisms for reading: the role of the superior temporal gyrus in word and pseudowords naming. Neuroreport 11:2443–2447.
- Simos PG, Breier JI, Fletcher JM, Foorman BR, Castillo EM, Papanicolaou AC (2002): Brain mechanisms for reading words and pseudowords: an integrated approach. Cereb Cortex 12:297–305.
- Siok WT, Jin Z, Fletcher P, Tan LH (2003): Distinct brain regions associated with syllable and phoneme. Hum Brain Mapp 18:201–207.

- Siok WT, Perfetti CA, Jin Z, Tan LH (2004): Biological abnormality of impaired reading is constrained by culture. Nature 431:71–76.
- Smith EE, Jonides J (1999): Storage and executive processes in the frontal lobes. Science 283:1657–1661.
- Tan LH, Liu HL, Perfetti CA, Spinks JA, Fox PT, Gao JH (2001a): The neural system underlying Chinese logograph reading. Neuroimage 13:826–846.
- Tan LH, Feng CM, Fox PT, Gao JH (2001b): An fMRI study with written Chinese. Neuroreport 12:83–88.
- Tan LH, Hoosain R, Peng DL (1995): Role of presemantic phonological code in Chinese character identification. J Exp Psychol Learn Mem Cogn 21:43–54.
- Tan LH, Spinks JA, Feng CM, Siok WT, Perfetti CA, Xiong J, Fox PT, Gao JH (2003): Neural systems of second language reading are shaped by native language. Hum Brain Mapp 18:155–166.
- Tan LH, Spinks JA, Eden G, Perfetti CA, Siok WT (2005): Reading depends on writing, in Chinese. Proc Natl Acad Sci USA (submitted).
- Temple E, Deutsch GK, Poldrack RA, Miller SL, Tallal P, Merzenich MM, Gabrieli JD (2003): Neural deficits in children with dyslexia ameliorated by behavioral remediation: evidence from functional MRI. Proc Natl Acad Sci USA 100:2860–2865.
- Temple E, Poldrack RA, Salidis J, Deutsch GK, Tallal P, Merzenich MM, Gabrieli JD. (2001): Disrupted neural responses to phonological and orthographic processing in dyslexic children: an fMRI study. Neuroreport 12:299–307.
- Turkeltaub PE, Eden GF, Jones KM, Zeffiro TA (2002): Meta-analysis of the functional neuroanatomy of single-word reading: method and validation. Neuroimage 16:765–780.
- Turkeltaub PE, Gareau L, Flowers DL, Zeffiro TA, Eden GF (2003): Development of neural mechanisms for reading. Nat Neurosci 6:767–773.
- Xu B, Grafman J, Gaillard WD, Spanaki M, Ishii K, Balsamo L, Makale M, Theodore WH (2002): Neuroimaging reveals automatic speech coding during perception of written word meaning. Neuroimage 17:859–870.
- Xu B, Grafman J, Gaillard WD, Ishii K, Vega-Bermudez F, Pietrini P, Reeves-Tyer P, DiCamillo P, Theodore W (2001): Conjoint and extended neural networks for the computation of speech codes: the neural basis of selective impairment in reading words and pseudowords. Cereb Cortex 11:267–277.